

Original Zubehör



Das New Beetle Original Zubehör.

Für die Extraportion Fahrspaß.



Volkswagen Original Zubehör · Votex GmbH, Dreieich
V63.8001.6000 · Printed in Germany
Änderungen vorbehalten · Ausgabe: Juni 2002

Internet: www.volkswagen-zubehoer.de



Darauf können Sie sich freuen.

Das New Beetle Original Zubehör.



Schon pur gehört er zu den ungewöhnlichsten Autos der Welt: der New Beetle.

Dem ist nichts hinzuzufügen. Oder doch?! Es geht noch eine Idee origineller: mit vielen durchdachten, formschönen Details, die genau auf den New Beetle abgestimmt sind. Modernste Materialien und Fertigungstechniken garantieren dabei für die Qualität, die Sie von Volkswagen erwarten. Machen Sie den New Beetle zum Klasse-Einzelstück – mit Volkswagen Original Zubehör.

4 Sport & Design

16 Kommunikation

20 Familie

22 Transport

24 Komfort & Schutz



Rundum rasant.

New Beetle Sport & Design.



Das Rundum-Styling-Paket macht den New Beetle zu einem sportlichen „Hingucker“ und schafft aerodynamische Bestvoraussetzungen. Alle Teile werden grundiert geliefert und können individuell in Wagenfarbe lackiert werden.

Vorherige Seite:
Frontschürze
Mit Nebelscheinwerfern
Art.-Nr. 1C0 071 609 A 9AX
Ohne Nebelscheinwerfer
Art.-Nr. 1C0 071 609 9AX

Seitenschweller-Satz
Art.-Nr. 1C0 071 685 9AX

Dachkantenspoiler
Beste Aerodynamik
(Nicht für Fahrzeuge ab 110 kW)
Art.-Nr. 1C0 071 640 9AX

Sport-Endschalldämpfer
Für Fahrzeuge mit Serienheckschürze.
Art.-Nr. 1C0 071 901
Für Fahrzeuge mit Original Zubehör
Heckschürze (1C0 071 610 B 9AX).
Art.-Nr. 1C0 071 902

Heckklappenspoiler
(Nicht für Fahrzeuge ab 110 kW)
Art.-Nr. 1C0 071 641 9AX
Heckschürze
Art.-Nr. 1C0 071 610 B 9AX

Diffusor für die Heckschürze
Für Fahrzeuge mit Sport-
Endschalldämpfer.
Art.-Nr. 1C0 071 611 A 9AX
Diffusor für die Heckschürze
Für Fahrzeuge mit serienmäßigem
Endschalldämpfer.
Art.-Nr. 1C0 071 611 9AX



Frontgrill
 Macht den New Beetle noch schnittiger.
 Aus Kunststoff, schwarz, lackierfähig.
 Art.-Nr. 1C0 071 316



Heckblende
 Für eine sportliche Rückansicht.
 Aus Kunststoff, schwarz, lackierfähig.
 Art.-Nr. 1C0 071 318



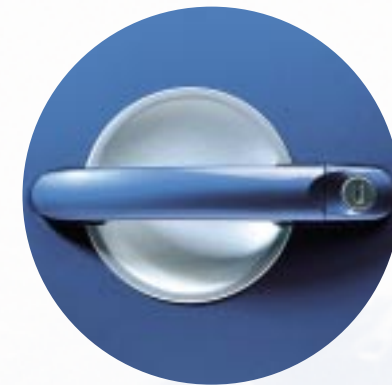
Heckklappenspoiler
 Mit integrierter Bremsleuchte, beste Aerodynamik.
 Eine Lackierung in Wagenfarbe wird empfohlen.
 Art.-Nr. 1C0 071 645 9AX



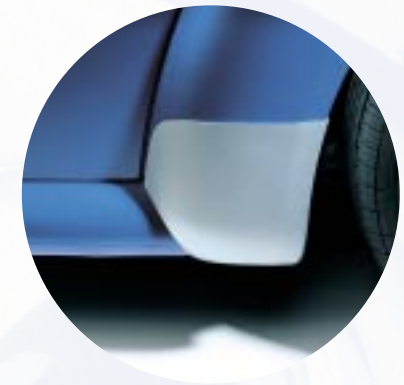
Die schwungvollen Rundungen des New Beetle machen ihn zu einer echten Persönlichkeit. Betonen Sie das einzigartige Design mit ein paar Finessen, die Ihren New Beetle optisch aufwerten. Alle Anbauteile werden besonders

strengen, werksinternen Prüfungen unterzogen. Aufgrund ihrer Passgenauigkeit können Sie außerdem mit einer verkürzten Einbauzeit rechnen! Machen Sie Ihren New Beetle unverwechselbar ...

Tieferlegungssatz
 Bestehend aus 4 Federn, Tieferlegung um ca. 25–30 mm.
 Art.-Nr. 1C0 071 676



Türgriffmuschel-Satz
 Aus Kunststoff, schwarz, lackierfähig.
 Art.-Nr. 1C0 071 062



Kotflügel-Schutzecken-Satz
 1 Satz bestehend aus Kotflügel-Schutzecken für vorne und hinten.
 Aus Kunststoff, schwarz, lackierfähig.
 Art.-Nr. 1C0 071 301

Oft sind es schon Kleinigkeiten, die unser Leben angenehmer machen. Dinge, die wir gerne betrachten, berühren oder in denen wir uns einfach wohl fühlen. Die für sich wirken, auch wenn sie im Gesamtbild wahrgenommen werden,

und die gerade deshalb das gewisse Etwas ausmachen. Gönnen Sie sich doch so ein Extra für Ihren New Beetle: Bei Original Zubehör finden Sie dezente Highlights für den Innenraum dieses spritzigen Volkswagen.



Schalthebelknopf
Aus Nussbaum-Wurzelholz mit Schaltschemalinse. Edles Material für gehobene Ansprüche.
Art.-Nr. 1J0 064 225 B



Pedalkappen-Set
Aus Edelstahl mit Gummi-Profil.
Art.-Nr. 8N1 064 200



Einstiegsleisten
Aus Kunststoff in Schwarz, lackierfähig.
Art.-Nr. 1C0 071 300



Recaro Sportsitz
Mit Seitenairbag, Sitzheizung und zahlreichen Verstellmöglichkeiten zur Unterstützung einer ergonomischen Sitzposition. Vergrößerte Seitenstützen für verbesserten Seitenhalt. Der Sitz ist vom Bundesverband der deutschen Rückenschulen geprüft und empfohlen.

Die eingebaute Sitzflächenverlängerung sorgt für eine bessere Auflage der Oberschenkel und entlastet die Muskulatur.
Art.-Nr. (links) 1J6 061 811 FKZ
Art.-Nr. (rechts) 1J6 061 812 FKZ



Beeindrucken mit Leichtigkeit.

New Beetle Leichtmetallräder.



Leichtmetallrad „Exor STP“
7J x 17, ET 38
Art.-Nr. 6Q0 071 492 666



Leichtmetallrad „Delta X“
7,5J x 17, ET 38
Art.-Nr. 1J9 071 492 666



Leichtmetallrad „Siata“
7J x 17, ET 38
Art.-Nr. 1J5 071 492 1ZL



Leichtmetallrad „Contur“
7J x 16, ET 38
Art.-Nr. 1J9 071 491 666

Im Straßenverkehr zählt mehr als nur der schöne Schein. Gut, dass die Original Leichtmetallräder sich neben exklusivem Design auch durch hohe technische Qualität auszeichnen: Die hochwertige Legierung aus Aluminium, Silicium und Magnesium ist wärmeausgehärtet – das macht die Räder noch unempfindlicher gegen mechanische Einwirkungen. Verbinden Sie das Angenehme mit dem Nützlichen – für noch mehr Fahrspaß in Ihrem New Beetle.

15"



Leichtmetallrad „Mambo“
7J x 15, ET 38
Art.-Nr. 1J0 071 490 A 666



Leichtmetallrad „Reggae“
6J x 15, ET 38
Art.-Nr. 1J9 071 496 666

Leichtmetallrad „Reggae“**
6,5J x 16, ET 42
Art.-Nr. 1J6 071 491 666

16"



Leichtmetallrad „Rave“
6,5J x 16, ET 42
Art.-Nr. 1C0 071 491 666



Radschraubenschloss-Satz
Art.-Nr. 000 071 596

17"



Leichtmetallrad „Toccata“**
7J x 17, ET 38
Art.-Nr. 1J0 071 492 666



Leichtmetallrad
„Evolvo Colour Concept“
7,5J x 17, ET 38
Art.-Nr. 1J6 071 492 A 666

Designelemente in Rot**
für „Evolvo Colour Concept“
Art.-Nr. 1J6 071 214 015



Leichtmetallrad „Evolvo STP“**
7,5J x 17, ET 38
Art.-Nr. 1J6 071 492 666



Designelemente in Schwarz**
für „Evolvo Colour Concept“
Art.-Nr. 1J6 071 214 041

Abbildung rechts:
Designelemente in Blau**
für „Evolvo Colour Concept“
Art.-Nr. 1J6 071 214 633

Genießen Sie die Vielfalt. Original Zubehör bietet Ihnen eine umfangreiche Auswahl an Leichtmetallrädern. Jetzt können Sie Ihren New Beetle ganz nach Wunsch ausstatten. Ob elegant, sportlich oder klassisch-schlicht, allein Ihr

Geschmack entscheidet zwischen den verschiedenen edlen Modellen. Die Original Leichtmetallräder: genau richtig für ein Auto mit Persönlichkeit – Ihren New Beetle.

Bitte beachten Sie bei allen Rädern die genauen Verwendungshinweise in der Preisliste.

* Als Kompletträder bekommen Sie unsere Felgen vormontiert und gewuchtet mit Qualitätsreifen. Alle Kombinationen sind getestet und abgestimmt auf Ihren Volkswagen und versprechen hohe Laufruhe und Sicherheit. Nähere Informationen erhalten Sie in unserem Leichtmetallrad-Prospekt, den Ihr Volkswagen Partner für Sie bereithält.

** Die Designelemente sind Sätze für jeweils ein Rad. Pro Fahrzeug bitte viermal bestellen.



Sound neu entdecken.

New Beetle Kommunikation.

Der New Beetle steht für ein neues, aufregendes Lebensgefühl, die pure Lust am Fahren, die sich nur noch durch ein steigern lässt: perfekten Sound. Mit dem Lautsprechersatz Upgrading holen Sie alles aus Ihrer Audio-Anlage heraus.

Was Sie hören, entscheiden Sie selbst. Ob die Lieblings-CDs oder Hits und Nachrichten im Radio – bei Original Zubehör finden Sie alles, um richtig aufzudrehen. Alles aus einer Hand: So genießen Sie ein perfekt aufeinander abgestimmtes Soundsystem!



Lautsprechersatz Upgrading
Für beste Bässe.
2-Wege-Lautsprechersatz für die vorderen Türen, Coax-Lautsprechersatz für die hintere Seitenverkleidung.
Frequenzgang: 30 – 22.000 Hz
Für vorne: Art.-Nr. 1J0 051 608
Für hinten: Art.-Nr. 1J6 051 606



CD-Wechsler
Für 6 CDs. Bequeme Bedienung über das Radio. Der einzige Wechsler, der sich für den Anschluss an das Original New Beetle Radio eignet.
Art.-Nr. 1J5 057 111 A
(Einbausatz siehe Preisliste)



Cassetten-Radio „gamma“
Das nostalgisch angehauchte, aber mit modernster Technik ausgestattete Radio. Eben ganz wie der New Beetle selbst.
Mit CD-Wechsler-Steuerung.
Art.-Nr. 1C0 057 186



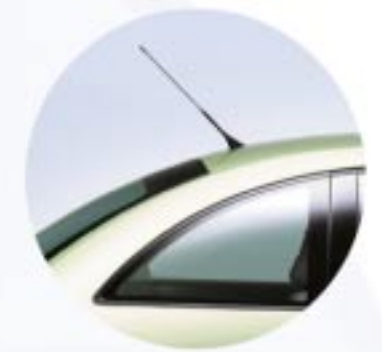
Lösung A:

Ein perfektes Trio.

New Beetle Telefonzubehör.

Aller guten Dinge sind bekanntlich drei. Das gilt auch für die Telekommunikation im New Beetle. Wenn Sie unterwegs erreichbar sein wollen, gibt's nur eins: Das New Beetle Telefonzubehör mit der ergonomischen Original Telefonkonsole aus splitterfreiem Material, der passenden Antenne und nicht zuletzt dem Original Handy-

Komfort-Einbausatz mit Freisprecheinrichtung, seit 2001 Pflicht für das Telefonieren während der Fahrt. So bleiben Ihre Hände immer am Steuer – und Sie bleiben immer in Verbindung.



Dachkombiantenne
Für Radioempfang, D-Netz (GSM 900) und E-Netz (GSM 1800).
Optimale Lösung im Austausch mit der serienmäßigen Dachantenne.
Art.-Nr. 3B0 051 506 A



3. Antenne

Telefonantenne
Mit Fensterklemm-Befestigung.
Universeller und schneller Einbau.
Für D-Netz (GSM 900) und E-Netz (GSM 1800).
Art.-Nr. 3B0 051 507



Telefonantenne
On-Glass, selbstklebend.
Optisch elegant und flexibel.
Für D-Netz (GSM 900) und E-Netz (GSM 1800).
Art.-Nr. 8D0 051 507



Telefonantenne
Mit Magnettefuß.
Preisgünstige und universelle Lösung. Für D-Netz (GSM 900) und E-Netz (GSM 1800).
Art.-Nr. 3B0 051 508

1. Handy-Einbausatz

Lösung A:
Business-Handy-Komfort-Einbausatz
Mit Freisprecheinrichtung, Ladeelektronik und Sicherheitshalterung. Bestehend aus Basis-Set und dem Anschluss-Set, das mit wenigen Handgriffen ausgetauscht werden kann, wenn ein anderes Handy benutzt wird.
Basis-Set f. Fahrz. ohne Telefonvorbereitung.
Art.-Nr. 6X0 051 437
Handyspezifisches Anschluss-Set
Art.-Nr. 6X0 051 435 X*

2. Telefonkonsole

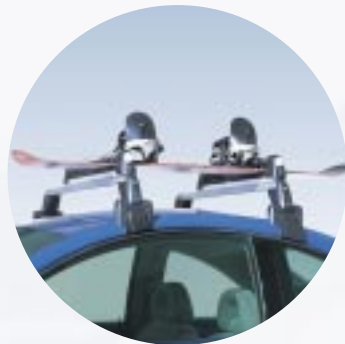
Lösung B:
Economy-Handy-Komfort-Einbausatz
Preisgünstige Alternative ohne Wechselmöglichkeit des Anschluss-Sets. Mit Freisprecheinrichtung, Ladeelektronik und Sicherheitshalterung. Hervorragend geeignet für alle handelsüblichen Handys.
Art.-Nr. 1J0 051 438 X*

Telefonkonsole
Ergonomisch angebaut, optimal abgestimmt auf das unverwechselbare New Beetle Armaturenbrett.
Art.-Nr. 1C1 051 601 A 01C

(X* = Index für Handtyp, bitte fragen Sie Ihren Volkswagen Partner.)

Immer obenauf.

New Beetle Transport.



Ski- und Snowboardhalter
Abschließbar, für max. 6 Paar Ski
oder 4 Snowboards.
Art.-Nr. 3B0 071 129 C
Für max. 4 Paar Ski oder
2 Snowboards.
Art.-Nr. 3B0 071 129

*Es gibt New Beetle Fahrer,
die zum Vergnügen fahren. Und
dann gibt es die, die ihr Ver-
gnügen mitnehmen. Mit dem
Transport-System können Sie
beides haben. Die schicken Alu-
Träger sind für die runde*



Surfbretthalter
Inklusive Masthalter und Spann-
band, zur einfachen Montage auf
den Grundträger.
Art.-Nr. 445 071 127

*Silhouette maßgeschneidert
und wie geschaffen für sponta-
ne Ausflüge und Aktivurlaube.
Denn der Grundträger auf dem
Dach lässt sich ganz einfach in
den passenden Halter verwand-
eln. Und damit im Fall des*



Anhängevorrichtung
Kugelkopf abnehmbar.
Art.-Nr. 1C0 092 155


*Falles vorgesorgt ist, erfüllt der
Fahrradhalter „logo“ schon
jetzt die künftig vorgeschriebe-
ne „City Crash“-Norm für Dach-
aufbauten!*

Grundträger „logo“
Aus eloxiertem, aerodynamisch
geformtem Aluminium-Profil,
abschließbar. Vormontiert für eine
leichte und schnelle Montage.
Art.-Nr. 1C0 071 126



Fahrradhalter „logo“
Aus speziell geformtem Kunststoffprofil.
Rahmenhalterung aus matt verchromtem
Stahl. Einfaches Handling und Montage.
„City Crash“-getestet.
Art.-Nr. 6Q0 071 128





*Damit Sie sich in Ihrem New Beetle
gut aufgehoben fühlen, muss nicht
nur das Design stimmen. Genauso
wichtig sind ein paar zweckmäßige
Annehmlichkeiten und sicher-
heitsrelevante Details. Mit New
Beetle Original Zubehör können
Sie sich nach Bedarf einrichten.
Wahre Schönheit kommt eben
von innen.*

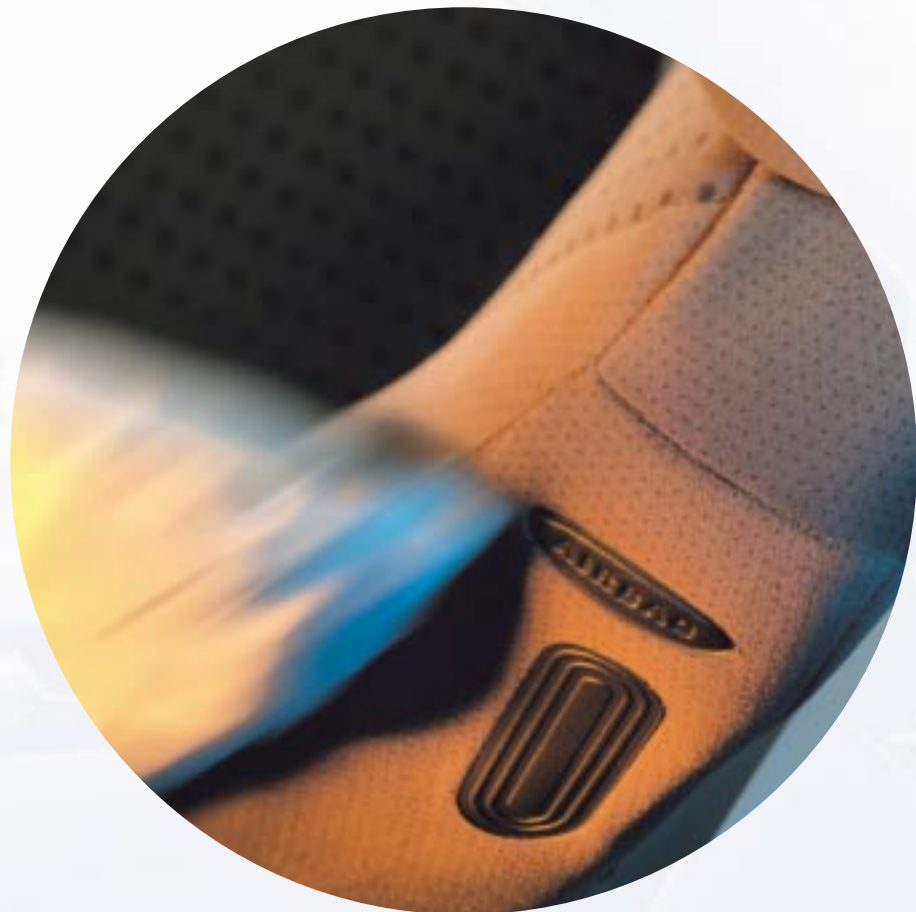
Schöne Aussichten.

New Beetle Komfort & Schutz.

Auf Ihren New Beetle sollen Sie sich verlassen können – in jeder Situation. Deshalb legen wir auch bei der Konzeption und Fertigung von Original Zubehör größten Wert darauf, dass jedes Einzelteil nicht nur

passgenau ist, sondern auch strapazierfähig und langlebig.

Ein Beispiel: die Gummimatten für den Fußraum, deren emissionsfreies Material nach strengsten Werkskriterien geprüft wird.



Seitenairbag-Schonbezüge

In Situationen, in denen Sie den Seitenairbag brauchen, darf er nicht durch einen Schonbezug behindert werden. Dieser Seitenairbag-Schonbezug hat eine „Sollrissstelle“, die eine optimale Funktion des Airbags ermöglicht. Farblich abgestimmt auf die Innenausstattung.

Für vorne

Art.-Nr. 1C0 061 601 FKZ

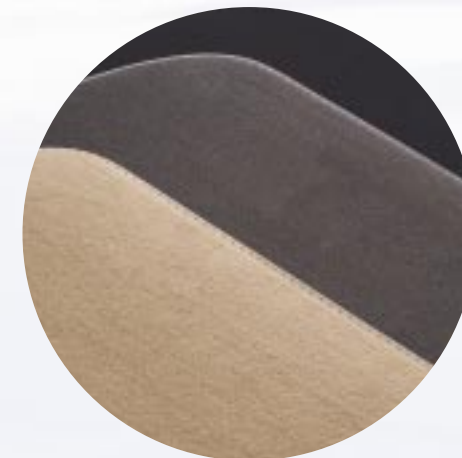
Für hinten

Art.-Nr. 1C0 061 637 FKZ

Für die Kopfstütze

Art.-Nr. 1C0 061 623 FKZ

(FKZ = Farbkennzeichen, siehe Preisliste)



Textilmatten

Die Strapazierfähigen.

Obermaterial aus Velours mit Einfassband.

Für vorne: Art.-Nr. 1J1 061 223 EA FKZ

Für hinten: Art.-Nr. 1J0 061 224 EC FKZ

(FKZ = Farbkennzeichen, siehe Preisliste)



Kofferraumwanne

Der langlebige Kofferraumschutz. Passgenau, abwaschbar, rutschfest, säurebeständig, recycelbar, flexibel. Art.-Nr. 1C0 061 160 A



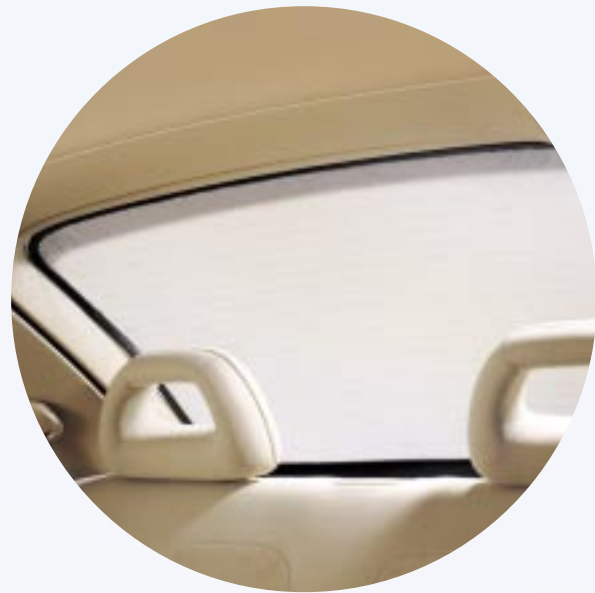
Gummimatten

Machen alles mit.

Für vorne: Art.-Nr. 1J1 061 501 A FKZ

Für hinten: Art.-Nr. 1J0 061 511 FKZ

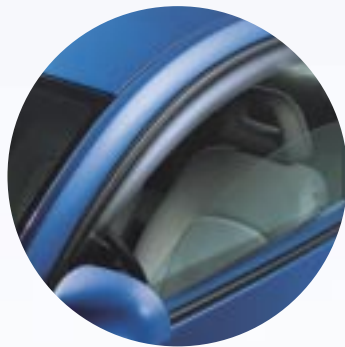
(FKZ = Farbkennzeichen, siehe Preisliste)



Sonnenschutz
Für die Heckscheibe.
Art.-Nr. 1C0 064 160

Ihren New Beetle können Sie sich aussuchen, Verkehr und Wetter nicht. Damit Sie gegen Risiken und Nebenwirkungen gut gerüstet sind, sollten Sie Ihren New Beetle mit gewissen

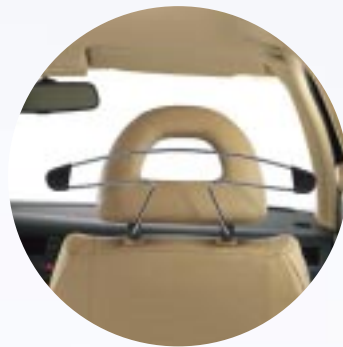
praktischen Accessoires ausstatten. Wie zum Beispiel das Sonnenrollo für die Heckscheibe, das exakt passend zum Interieur-design des New Beetle entwickelt wurde!



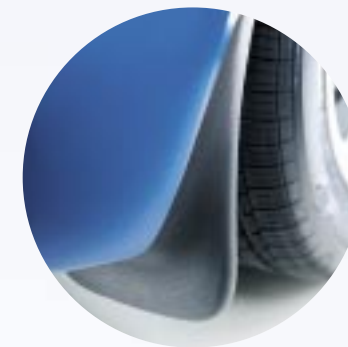
Windabweiser
Luftzirkulation auch während der Fahrt ohne störende Nebeneffekte.
Art.-Nr. 1C0 072 195



Komfort-Fernbedienung
Zur Ansteuerung der Zentralverriegelung.
Art.-Nr. 1J0 054 640 A



Kleiderbügel
Faltenfreie Aufbewahrung für feine Garderobe.
Art.-Nr. 000 061 127



Schmutzfänger
Passend zum New Beetle.
Einfache Montage.
Für vorne: Art.-Nr. 1C0 075 111 A
Für hinten: Art.-Nr. 1C0 075 101 A



Schneeketten
Sicherer Halt auf winterlicher Fahrbahn.
Für Bereifung 195/65 R15
Art.-Nr. 000 091 386 C
Für Bereifung 205/55 R16
Art.-Nr. 000 091 386 D



Feuerlöscher
Art.-Nr. 000 093 230
Befestigungswinkel für den Feuerlöscher
Art.-Nr. 3B0 093 220



Warndreieck
Art.-Nr. 000 093 057



Verbandkasten
Art.-Nr. 000 093 113

Alles, was ein Volkswagen braucht: die Volkswagen Original Pflegemittel – die einzige von Volkswagen freigegebene Pflege- und Reinigungsreihe. Einsetzbar für jeden Anwendungsbereich im und um das Fahrzeug, ist das Sortiment optimal auf die Materialien Ihres Volkswagen abgestimmt – damit er noch lange in glänzender Verfassung bleibt. Erhältlich nur bei Ihrem Volkswagen Partner.



New Beetle Original Zubehör.

Für alle, die einfach mehr wollen.



Die Angebote über Lieferumfang, Aussehen, Leistungen, Maße und Gewichte entsprechen den zum Zeitpunkt der Drucklegung vorhandenen Kenntnissen. Im Rahmen der Weiterentwicklung der Zubehörartikel behalten wir uns Änderungen des Lieferumfangs, Designs und der Farbe ohne vorherige Ankündigung vor. Dieses Papier wurde aus chlorfrei gebleichtem Zellstoff hergestellt.